

**Germany-Konz: Kitchen equipment**  
**OJ S 172/2019 06/09/2019**  
**Contract notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**  
Directive 2014/24/EU

## **Section I: Contracting authority**

---

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Lebenshilfe Facility- und Baumanagement GmbH  
Postal address: Granastr. 113  
Town: Konz  
NUTS code: DEB25 Trier-Saarburg  
Postal code: 54329  
Country: Germany  
E-mail: [info@lebenshilfe-fmgmbh.de](mailto:info@lebenshilfe-fmgmbh.de)  
Telephone: +49 6501 / 604076-0  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.lebenshilfe-fmgmbh.de>

### **I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.subreport.de/E48123849>  
Additional information can be obtained from the abovementioned address  
Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.subreport.de/E48123849>  
Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

### **I.4. Type of the contracting authority**

Other type: Juristische Person des privaten Rechts unter Kontrolle durch die öffentliche Hand

### **I.5. Main activity**

Social protection

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

BP „Erweiterung der Werkstatt für behinderte Menschen“ in Konz, hier: Ausgabe- und Spülküche

#### **II.1.2. Main CPV code**

39221000 Kitchen equipment

#### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

#### **II.1.4. Short description**

Ausgabe- und Spülküche, Getränkeausgabe.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEB25 Trier-Saarburg

Main site or place of performance: Granastr. 113 54329 Konz

#### **II.2.4. Description of the procurement**

- 1 St. CNS Schranktisch mit Schubladenblock 1 400 x 700 x 900 mm,
- 1 St. CNS Schranktisch mit Schubladenblock 600 x 700 x 900 mm,
- 2 St. Warmbüffet Basic Line W-3- Warmbüffet 3 x GN 1/1,
- 1 St. Kaltbüffet mit aktiver Umluftkühlung, Basic Line UK-3 3 x GN 1/1,
- 1 St. Edelstahl Umluftkühlschrank,
- 1 St. Gläser- und Geschirrspülmaschine,
- 1 St. Ablauftisch 1 700 x 742 x 900 mm,
- 1 St. CNS Schranktisanlage in Eckausführung,
- 1 St. CNS Putzmittelschrank 1 000 x 600 x 1 800 mm.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Die Eignung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder Eigenerklärung gem. Vergabehandbuch-Bund Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht-präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die in Formblatt 124 angegebenen Bescheinigungen auf gesondertes Verlangen vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für Präqualifikation erfüllen. Beruft sich ein Bieter zur Erfüllung seines Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß Formblatt 124 auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen. Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist neben den anderen Auftragsunterlagen, wie in Ziffer I.3) angegeben erhältlich.

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:

Die Eignung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder Eigenerklärung gem. Vergabehandbuch-Bund Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht-präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die in Formblatt 124 angegebenen Bescheinigungen auf gesondertes Verlangen vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für Präqualifikation erfüllen. Beruft sich ein Bieter zur Erfüllung seines Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß Formblatt 124 auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen. Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist neben den anderen Auftragsunterlagen, wie in Ziffer I.3) angegeben erhältlich. Der Auftragnehmer ist verpflichtet, eine ausreichende Haftpflichtversicherung für Personenschäden, sowie für Sach- und Vermögensschäden nachzuweisen.

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:

Die Eignung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder Eigenerklärung gem. Vergabehandbuch-Bund Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht-präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die in Formblatt 124 angegebenen Bescheinigungen auf gesondertes Verlangen vorzulegen. Bei Einsatz von Nachunternehmen ist auf gesondertes Verlangen nachzuweisen, dass diese präqualifiziert sind oder die Voraussetzung für Präqualifikation erfüllen. Beruft sich ein Bieter zur Erfüllung seines Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß Formblatt 124 auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen. Das Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) ist neben den anderen Auftragsunterlagen, wie in Ziffer I.3) angegeben erhältlich.

## **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Description**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

##### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

##### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **IV.2. Administrative information**

##### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 07/10/2019 Local time: 09:00

##### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

##### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

##### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 06/12/2019

##### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 07/10/2019 Local time: 09:00

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter sind nicht zugelassen.

#### **Section VI: Complementary information**

---

##### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

##### **VI.3. Additional information**

VI.3.1) Die Vergabeunterlagen sind ausschließlich als Download unter dem in Ziffer I.3) genannten Link erhältlich. Es erfolgt kein Versand der Vergabeunterlagen per Post.

VI.3.2) Rückfragen von Bietern werden nur über die Plattform subreport ELViS (Link in Ziffer I.3)) entgegengenommen und von der Vergabestelle über die vorgenannte Plattform beantwortet. Mündliche Auskünfte werden nicht erteilt. Es wird darum gebeten, Rückfragen bis spätestens eine Woche vor Fristablauf bei der Vergabestelle einzureichen.

VI.3.3) Bieterinformationen zum Vergabeverfahren (z. B. die Beantwortung von Rückfragen) werden fortlaufend unter dem in Ziffer I.3) genannten Link geführt. Bieter haben sich unaufgefordert darüber informiert zu halten.

VI.3.4) Die Kosten für Angebote und die Bearbeitung werden nicht erstattet.

VI.3.5) Die in Ziffer II.2.7) genannte Vertragslaufzeit stellt eine voraussichtliche Frist dar.

VI.3.6) Die Angebote sind ausschließlich elektronisch in Textform zu übermitteln.

##### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Rheinland-Pfalz Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Town: Mainz

Postal code: 55116

Country: Germany

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein;
  - (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse am öffentlichen Auftrag hat oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 GWB durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht;
  - (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit:
    - 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichung des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt,
    - 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
    - 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
    - 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.
- Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit eines Vertrages nach § 135 Absatz 1 Nr. 2 GWB. § 134 Absatz 1 Satz 2 GWB bleibt unberührt.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Vergabekammer Rheinland-Pfalz Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau

Postal address: Stiftstr. 6

Town: Mainz

Postal code: 55116

Country: Germany

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

04/09/2019